Société Anonyme au Capital de 100.000 Frants

Siège Social:

Aérodrome d'Issoire-le-Broc B. P. n\* 7 - 63501 ISSOIRE Tél. (73) 89-01-54

ISSOIRE, le 08/ 03/ 88

BULLETIN SERVICE H Nº 32

Classement

IMPERATIF

APPAREILS CONCERNES

Applying models

Delay

DELAI D'APPLICATION

Avions CE 43 et CE 44 tous N° de série CE 43 AIRCRAFTS, All serial number

Prochaine visite de 100 H. ou avant le 31/08/88, à la lère de ces deux échéances

Next 100 hours inspection or before 88.98.31, first occur

## Support en équerre du Pivot supérieur de gouverne de direction

Sur un appareil en service, il a été découvert l'anomalie de fabrication suivante :

— Deux rivets destinés à fixer le support en équerre du Pivot supérieur de la gouverne de direction (emplacement A du dessin au verso) sont manquants. Il convient donc de vérifier si ces rivets sont effectivement en place.

Dans ce but, effectuer les opérations suivantes :

- 1- Déposer la gouverne de direction suivant les indications du manuel de maintenance
- 2- A l'aide d'un tournevis, vérifier la fixation de l'équerre sur laquelle est monté le Pivot d'articulation (voir dessin au verso). En effectuant une pesée à la main, la ferrure tournera vers l'avant si les rivets manquent.
- 3- Si l'équerre du Pivot d'artículation ne bouge pas, remonter la dérive
  - 3.1 Vérifier le règlage et les débattements de la gouverne et, éventuellement, le tab de direction, et effectuer un vol de contrôle
  - 3.2 Noter l'application du présent B.S. dans le livret de l'appareil
- 4- En cas de découverte du défaut effectif de rivet, procéder au retraitement mécanique de la dérive et de son revêtement. Il est souhaitable que cette opération, qui nécessite un outillage, soit faite en nos ateliers. Pour cela, prendre contact avec nos Services pour définir la procédure des travaux.

Approbation D.G.A.C.

ISSOIRE, 10 08/03/88
IBULLETIN SERVICE # Nº 32

Siège Social:

Aérodrome d'issoire-le-Broc

B. P. nº 7 - 63501 ISSOIRE

Tél. (73) 89-01-54

Sens de vol Faire levier selon la flèche avec un tournevis Try to move the plate this way using a screwdi Ici, deux rivets devraient empêcher l'équerre Bord d'attaque de pivoter. direction Mais ils manquent peut-être Rudder These rivets should prevent the Leading edge plate from twisting. But they are perhaps missing

NOTA- L'effort exercé doit rester modéré : si les rivets incriminés manquent effectivement, la plaquette tenant l'axe d'articulation pivotera facilement autour des deux rivets restants.

NOTE : Do not overload the plate : if the rivets are really missing, the plate will twist easy around the two remaining rivets.

Approbation D.G.A.C. AERO Nº 552 /DDF cln 15/04/88. Page